

NACIONES UNIDAS

CONSEJO DE SEGURIDAD



Distr.
GENERAL

S/9053/Add.4*
26 marzo 1969
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLES

INFORME DEL SECRETARIO GENERAL SOBRE GUINEA ECUATORIAL

Se ha recibido la siguiente información de mi Representante en Guinea Ecuatorial:

1. Según se informa, el Gobierno de Guinea Ecuatorial ha adoptado en Santa Isabel todas las medidas necesarias para que el retiro de las tropas y de los ciudadanos españoles, previsto para la semana que ampara hoy, 25 de marzo de 1969, se efectúe en calma. Al parecer en esta la operación de retiro sufrió algunos retrasos debido a malas interpretaciones de importancia secundaria que, se esperaba, quedarían subsanadas hoy.
2. Los periódicos locales de Bata y de Santa Isabel han publicado en sus primeras páginas una declaración del Presidente de Guinea Ecuatorial, en que reitera las garantías dadas tanto a los ciudadanos españoles que quieran salir del país como a los que decidan quedarse. La declaración contenía también un llamamiento dirigido a los ciudadanos de Guinea Ecuatorial para que se mantuvieran alejados del lugar desde donde se ha de efectuar el retiro. El Sr. Oyono, Ministro interino del Interior, informó oficialmente al Encargado de negocios español sobre las medidas que su Gobierno estaba adoptando para prevenir cualquier incidente.

* Publicado nuevamente por razones técnicas.